

خَنَجَرٌ فِي خَاصِرَةِ الْمَجْدِ الْعَرَبِيِّ! قِرَاءَةٌ فِي دِيوانِ (وردة ثانية من دم المتنبي)

للشاعر / محمد المعصراني

■ أ.د. خالد فهمي*

(١) مدخل: ماضٍ نبيلٌ / حاضرٌ مهينٌ!



توشِكُ عبقريةُ أبي الطَّيِّبِ المتنبي أن تتلخَّصَ في أن شاعريته المتدفقة شاعريةً تمتلك قدرةَ التجاوز؛ تجاوزَ الزمان، وتجاوزَ الأماكن والأقاليم. وهي شاعريةٌ استطاعت أن تنفذَ إلى عمقِ الإنسان العربي، وتنسربَ من منافذ الأيام، ومَسَامِ السنين لتُعبِّرَ عن نفسية العربي على الدوام.

ولعلَّ في ذلك بعضًا مما يفسِّرُ معاودة استدعائه في الشعرية العربية المعاصرة، ولعلَّ في ذلك أيضًا بعضًا مما يشرحُ الورودَ الدائمَ ماءً، والعكوفَ الطويلَ على مُنجزه الشعريِّ من كثيرين من شعراء العربية المعاصرين. كان (مصطفى ناصف) العظيم يشرح كيف نفذت عبقرية أبي الطَّيِّبِ المتنبي إلى أبعد من زمانه قائلًا: كان أبو الطَّيِّبِ رجلًا عريقًا ونبيلاً في ماضيه، ولكنه مهينٌ في حاضره، وكانت هذه بعضُ ملامحِ مأساة المتنبي!

كان يقول: لقد وجد العربي في شعر أبي الطيب ما لم يجده في غيره. في شعر أبي الطيب صورة رجل توشك الدنيا أن تغلبه ولكنه يتعالى، ويتشبث بحلم قديم، صورة رجل يعلم ولا يقدر، أصيب في قوته، ولكن القوة ما تزال عالقةً بذهنه.

كان الرجل يقول: كان شعر أبي الطيب قادراً على البقاء؛ لأنه قادرٌ على إحياء جرح قديم.

لقد رأى المعاصرون من شعراء العربية في شعر أبي الطيب شجرة كريمة قادرة عند الاقتراب منها أن تمنحهم بعضاً من ثمارها ليُعاودوا الانتعاش، والنهوض من جديد!

رأوا في شعره مجتمعاً من العزة والمجد، والبالغة والفن الحزين، فاستعانوا به على ما فاجأهم، وأرهقهم، وهجم عليهم، ودوخهم من حادثات السنين!

لقد لاذ بشعر أبي الطيب الآباء الرواد في الثقافة العربية المعاصرة، ثم لاذ به الأبناء الشعراء في هذه الحقبة الراهنة الواهنة.

(٢) وردة ثانية من دم المتنبي

قراءة في أسلوبية المحنة.

هذه القصيدة/الديوان تبعث أبا الطيب المتنبي من جديد مُعادلاً موضوعياً للنفس العربية المعاصرة بكل ما يُطيف بها من هزائم الروح، وانكساراتها.

ومن المهم جداً أن نتبع الأدلة على هذا الذي ندعيه، ولعل أظهر هذه الأدلة ماثل في حركة الظروف الزمانية المعبرة عن اللحظة الراهنة.

إن خريطة الظروف الزمانية المتمركزة حول (الآن/ واليوم) تتودد خطى القارئ إلى هذا الكشف والبيان.

يقول محمد المعصراني:

أَرْجَانُ قَدْ تَأَرَجَّتِ الْيَوْمُ
مَ بِشَعْرِ يَحْطُمُ الْعِيَّ حَطْمًا

ويقول:

الثُّغُورُ الْيَوْمَ شَاكِيَةٌ تَبُ
حَثَّ عَمَّنْ قَدْ حَرَبًا وَسَلْمًا

ولعل الجزء الذي يحمل عنوان: (الشعر الآن) من القصيدة يبوّج بهذا الذي نُقرره، يقول الشاعر:

حَلَبُ الشَّهْبَاءِ تَرْتِي ضَحَاهَا
تُشْبِهُ الْيَوْمَ جَدِيسًا وَطَسْمًا

ويقول بعد ذلك في الجزء الذي يحمل عنوان (حال العرب):

قَوَّرَتْ عَيْنُ الْيَمَامَةِ فَهِيَ أَلْ
مُنْدُ الْفَيْنِ إِلَى الْآنَ تَعْمَى

كَيْفَ تُفْنِي (دَوْلَةَ الْخَدَمِ) الْآنَ
نَ؛ فَكَمْ دَاسُوا شَيْوَخًا وَأَيْمَى

وَجْهَهُ كَافُورٍ أَشَدُّ بَيَاضًا
مِنْ خُصَاةِ الْيَوْمِ.. أَكْثَرُ حَسَمًا

وتتصاعد حركة الظروف الزمانية المعبرة عن اللحظة الراهنة في الجزء الذي يحمل عنوان (مقتل المتنبي)، فيقول محمد المعصراني:

الدُّرُوبُ الْيَوْمَ مُوحِشَةٌ وَاللَّ
يَلُ مَقْعُ وَالسَّحَابُ أَغْمَا

(فَالطَّرِيقُ الْآنَ صَارَ هَالِكًا
وَأَذَى لِلْعَابِرِيهِ تَكْمَى)

(الطَّرِيقُ الْآنَ لَيْسَ نَجَاةً)
صَارَ لَيْلُ السَّالِكِيهِ مُغْمَى

(كُلُّ دَرْبٍ بِالسُّيُوفِ غَسِيلٌ)

وَالسُّيُوفُ الْيَوْمَ بِالْدَمِ تُحْمَى

رُبَّمَا هَذَا التَّلَالُ تُنَاجِي

قُبْرَكَ الْآنَ بِشِعْرِكَ.. رُبَّمَا

وتتضافر مع حركة الظروف الزمانية المعبرة عن اللحظة الراهنة مجموعة أخرى من القرائن الأسلوبية الزمنية، لتكشف عن أن بعث المتنبّي من جديد كان لتصوير محنة النفس العربية المعاصرة، وكان لتصوير غربة الروح العربية المعاصرة. وتتمثل هذه القرائن الزمنية الأسلوبية في ما يأتي:

أولاً: ضميمة الفعل الناقص:

(لم يزل / وما زال)

إن دلالة الفعل الناقص (ما زال ومجمعه) بما هي، دائرة حول الاستمرار والاتصال والبقاء، تكشف في كثير جداً من مقاطع قصيدة/ ديوان (وردة ثانية من دم المتنبّي)، عن أنها سيرة تحكي محنة النفس العربية المعاصرة، وعذاباتِها، وما يُطيفُ بها من خيانات الخائنين، يقول محمد المعصراني:

وَابْنُ جَنِّي لَمْ يَزَلْ يَنْسَخُ (النفس)

(ر) وَمِنْ حَوْلِيهِ خَلَقَ تَجَمَّى

وَالْمَعْرِي يُفَسِّرُ - مَا زَالَ

وَيُمْلِي شَرْحَهُ الْمُسْتَتَمَا

ويقول:

(فِي ظِلَامِ الْبَيْدِ وَحْدَكَ تَسْرِي

تَغْتَذِي تَرَوِي، تَجُوعُ وَتَظْمَا)

(لَمْ تَزَلْ تُحَدِّثُ فِيهَا دَوِيًّا)

تَمْلَأُ اللَّيْلَ سَيُوفًا وَصُمًّا

(وَاقِفًا - مَا زَلْتَ - بَيْنَ نَعِيمٍ

وَعَذَابٍ) زَمَكَ الْوَيْلُ زَمًا

غَارِسًا - مَا زَلْتَ - رَايَتِكَ السُّو

دَاءَ شَمَاءَ دَلِيلًا أَشَمًا

لَمْ يَزَلْ صَوْتُكَ صَوْتِي، وَمَا زَا

لَ صَدَاهُ الدَّهْرُ صَوْتًا مُصَمًّا

يَا أَبَا الطَّيِّبِ مَا زَلْتَ أَرْعَى

حُزْنَكَ السَّاجِي فَكَيْفَ يُعْمَى؟

يَا أَبَا الطَّيِّبِ مَا زَالَتْ الْأَ

مَالُ سَجْنِي فِي عَزَائِمِ سَدَمِي

يَا أَبَا الطَّيِّبِ، خَوْلَةُ مَا زَا

لَتَ بِأَشْعَارِكَ بَلْ بِكَ هَيْمَى

لَمْ تَزَلْ تَبْغِضُ حُكْمَ الْأَعَايِدِ

م، تَرَاهُمْ أَحَقَرَ الْخَلْقِ جِذْمًا

لَمْ تَزَلْ تَهْجُو الْأَعَاجِمَ هَجْوًا

هُوَ أَوْفَى هُوَ أَقْسَى مَذْمًا

في هذه الأبيات جميعاً يطُلُّ المتنبّي من شُرْفَةِ القصيدة/الديوان ليعيش بيننا محنة اليوم، وانكسار النفس، وغربة الروح، ومأساة العصر، وقسوة الزمان، وذلة الأيام.

ثانياً: ضميمة الفعل (أَنْ)

ويلُوح من حين لآخر، وإن بدرجة أقل، استثمارُ الفعل (أَنْ)، صانعاً ذلك الحضور المعاصر، قاطعاً اللحظة التاريخية القديمة، مُوغلًا في الانتقال إلى اللحظة الراهنة، يقول محمد المعصراني:

ذَاكَ قَلْبٌ يَمْلَأُ الْكَوْنَ نَبْضًا

وَيَدُمُ الْأَرْضَ بِالشَّعْرِ دَمًا

أَنْ لِلْأَعْصَارِ أَنْ يَسْتَجِمَّا

أَنْ لِلشَّاعِرِ أَنْ يَسْتَجِمَّا



ثالثاً: ضَمِيمَةُ الْكِنَايَاتِ

وتتبدى من حين لآخر كذلك قرينة مهمة جداً تتمثل في الكنايات التي تكشف عن الأمة في محنتها الراهنة. وهذه الضميمة البلاغية الأسلوبية تلوح في عدد من الأبيات، ثم يزيدها الشاعر تصريحاً ببعض ما يبته في الهوامش من تعليقات المعاني، يقول:

كَمْ يَحْجُونَ إِلَى رَبِّهِ الظُّلْمَ
مِ سَكَارَى لَا يُبَالُونَ لَوْمًا

ثم يقول في الهامش: «رَبِّهِ الظُّلْمَ: الولايات المتحدة الأمريكية!» إن هذه الكناية التي تتخيل خلف التركيب الإضافي «رَبِّهِ الظُّلْمَ» تتبدى قرينة قوية على ما نحن بصدد من أجواء المحنة.

رابعاً: ضَمِيمَةُ الْجُغْرَافِيَا

لقد بلغ بسطوة المحنة أن حملت الشاعر على مستوى من البوح ربما أضرب ببنية القصيدة في بعض أبياتها، فتورطت في نوع من وضوح غير شعري، وهو ما يترأى خلف حركة عدد من الأسماء الأعلام المكانية، وما في مستواها من علامات الجغرافيا، يقول محمد المعصراني:

كُلُّهُمْ يَقْتَتِلُونَ نِيَامًا
يَسْحَدُونَ الْقُوتَ مِنَ الْغَرْبِ دَعْمًا
مَادَتِ الْأَرْضُ فَجَاوَرَتِ الصَّيْفَ
نُ دِمَشْقًا.. جَاوَرَتِ مَصْرُ بُورْمَا!

ذَا الْفُصْرَاتُ الْعَذْبُ صَارَ جَحِيمًا
بَرَدَى أَمْسَى لِحَزْنِي حَمًا

ففي هذه الأبيات تظهر القرائن الدائرة في فلك (الغرب)، ومحنة المسلمين الراهنة (في بورما)، والتحول الدرامي الدامي في سوريا

كاشفة عن سفر أبي الطيب في الزمان ليحل في عالمنا ولحظتنا الراهنة معادلاً للنفس العربية المنهزمة، ومعادلاً لغربة الروح العربية الممتدة!

خامساً: ضَمِيمَةُ عَتَبَاتِ النَّصِّ الدَّاخِلِيَّةِ

لقد قسم محمد المعصراني قصيدته/ الديوان ربما شعوراً منه بطولها، وربما لعباً منه على وتر الإيهام للقارئ ومراودته عن استقبالها من بوابة القصيدة وحملة له على أن يستقبلها من بوابة الديوان = عشرة أقسام، بدليل ظاهر مادي ماثل في عنوانات افتتح بها كل قسم مع اتصال عد أبيات القصيدة؛ في الوقت نفسه.

وقد يوقعك بعض هذه العتبات، وتحملك عنواناتها على أن تعيش المحنة المعاصرة، والغربة الراهنة، وهي العنوانات الجانبية التالية:

- الشعر الآن:

- حالُ العرب!

- حديثٌ على لساني!

فهذه العتباتُ النصّيةُ - مُضافاً إليها العتبةُ المتمثّلةُ في إهداء القصيدة/الدّيوان في بعض ما يظهرُ منها إلى الشاعر(عبد الله البردوني: ت ١٩٩٩م)، عندما قال الشاعر: «إلى رُوح... البردوني» - كاشفةٌ عن تجاوزِ التاريخ والسّكن في رَحمِ العصر!

لقدْ أَطَلْتُ قليلاً في تَلَمُّسِ وُجُوهِ الضَّمائِمِ والقرائنِ الأسلوبيةِ الكاشفةِ عن محنةِ قاسيةٍ مؤلمةٍ مُزلزلةٍ تُحيطُ بالنفسِ العربيةِ المسلمةِ المعاصرةِ، وهي المحنةُ التي استدعتْ حضورَ أبي الطيّبِ، وهي المحنةُ التي كَتَبَتْ لشعره البقاءَ والعُبورَ والارتحالَ في الزّمانِ.

(٣) غُرْبَةُ الرُّوحِ/ غُرْبَةُ الْأُمّةِ!

هذه القصيدة/الدّيوانُ تَصْلُحُ أَنْ تُكُونَ سيرةً للرُّوحِ العربيةِ المعاصرةِ، تحكي آلامها وترصدُ عذاباتها، وتَقْصُصُ بعيداً في الإمساكِ بعلاماتِ خياناتِ الخائنين، وترسّمُ وُجُوهُ الغادِرين، وترَفِّعُ بَصَماتِ اللّثامِ الذين اجتمعوا عليها يَبْغُونُ محوَهَا واقتلاعَهَا انتقاماً، وحسداً! من بداياتِ القصيدة/الدّيوانِ يَتَخَايَلُ التماهي بين ماضٍ يُلُوحُ كبيراً ماجداً، وحاضرٍ يَرِزُّحُ تحتَ وطْأةِ الانكسارِ، يقولُ المعصراني:

أَيْنَ مَنْنِي كَبْرِيَاؤُكَ ذَا؟ بَلْ
أَيْنَ مِنْنِي أَنْتَ يَا ذَا الْمُدْمَى؟

تَغْتَلِي كُلُّ الْقُرُونِ بِكَفَيِّ
كَ وَتَغْلِي كُلَّمَا زُرْتُ قَوْمَا

ويبلغُ الاتحادُ بين الشاعرِ وأبي الطيّبِ مداهُ، فيغيّبُ فيه، وينمحي ذائِباً في ذاته حاضراً،

مسافراً على امتدادِ الزّمانِ، فيقولُ:

لَمْ يَزَلْ صَوْتُكَ صَوْتِي، وَمَا زَا
لَ صَدَاهُ الدَّهْرُ صَوْتَا مُصِمًّا

ولعلّه مفيدٌ جدّاً أَنْ نُذَكِّرَ بأن خبر(لم يزل) في هذا البيت بالنسبة لاسمها - اسمٌ هو هو، وهو ما يعني الذي قرّرناه من حلّوله فيه! ويقولُ:

تَتَجَلَّى رُوحُهُ فِي قَصِيدِي
سُنْبِلَاتٍ وَنَخِيلٍ وَدُومًا

ويقولُ:

هُوَ فِي كُلِّ الْعُصُورِ مُقِيمٌ
فَلِمَاذَا قَبْرُهُ لَمْ يَسْمَأْ؟

لقدْ تَجَلَّتْ جَدَّةُ أبي الطيّبِ في قصيدته التي رثاها بها، لتكون مُعادلاً للأمةِ الجليّةِ الماجدةِ التي يُوْشِكُ الزّمانُ أَنْ يَنْتَكِرَ لها، وَيَغْمُرَهَا حُزْنًا، وَيَعَاوِدُ الشاعرُ استدعاءَ جَدَّةِ أبي الطيّبِ مرةً أخرى رمزاً للأمةِ الثّكلى، فيقولُ:

جَدَّتِي كَفَّنَهَا الْفَجْرُ يَوْمًا
بَعْدَ أَنْ أَخْفَى سَنَاها وَأَصْمَى

كَيْفَ مَاتَتْ جَدَّةٌ كُنْتُ بَرْدًا
لِمَنَاها وَخُطَاها وَسَلْمًا

كَيْفَ مَاتَتْ جَدَّتِي وَأَنَا كُلُّ
حَيَاتِي فِي رَبَاهَا تَنْمَى

(حِينَ مَاتَتْ جَدَّتِي مِتُّ غَمًّا)
وَكَاْنَ لَمْ أَرِ مِنْ قَبْلِ غَمِّي

في هذا المقطع تتبدّى الجَدَّةُ شيئاً عظيماً يَفُوقُ الجَدَّةَ، تتبدّى وطنًا هَوَى، وَمَجْدًا دَوَى، وتاريخًا وعِزًّا تَعْرَى.

في هذا المقطع فَزَعٌ وَجَزَعٌ يَسْكُنُ

السُّؤالات: (كَيْفَ مَاتَتْ؟)، وَيَسْتَعْلَنُ مُسْتَكْرًا
عَدَرَ الْغَادِرِينَ الَّذِينَ فَعَلُوا فَعَلَتَهُمْ فَاغْتَالُوا
حِكْمَةَ السَّنِينَ، وَجَلَّالَ الْأَيَّامِ!

(٤) وردة ثانية من دم المتنبّي:

الشعر عندما يُفَجِّر التاريخ!

لقد كان مُشْكِلُ العَلاقة بين التاريخ والشعر
مَشْغَلَةً قِراءات كثيرة، حاولت أن تتدخل، وأن
تُحيطه بنوع من المساءلات في البرامج النقدية
الغربية والشرقية على السواء، ولكن القصيدة
تتجاوز هذا الإطار التظليلي لهذا المشكل،
وتقفز عليه.

لقد استحال المتنبّي رَمْزًا، واستحال كلُّ مَنْ
دار في فلكه علامات تدور في فلك هذا الرّمز!

تجلّى تاريخ المتنبّي - مَذْ تَمَتَّتْ عبقريته
وشاعريته - مَتْنًا، وتجلّى كلُّ مَنْ كان حوله - مِنْ
رجال، وحادثات، وأسفار، وأوجاع - هوامش
على هذا المتن!

وقد كان الشاعر واعياً بالحضور الطاعي
للملامح التاريخية التي اتخذت الأشكال
والتجليات التالية:

- نصوص من أبيات أبي الطيّب، مُيَزَّتْ
طباعياً بين هلالين.

- استدعاء لشخصيات تراثية (كافور،
ونقفور، وسيف الدولة وغيرهم). استدعاء
الأماكن (حلب، وبغداد وغيرهما).

- وتوظيف للحادثات، والمواقع، والمواقف.

ثم كانت قَمَّةُ هذا التجلي في مُعارضة ميمية
عبد الله البردوني المعروفة بعُنوان (وردة من دم

المتنبّي).

لقد كانت طبيعة القصيدة/الديوان، وطبيعة
النافذة التي أطلت منها على المستوى النقدي،
وطبيعة الغاية المستترة والمعلنة معاً من وراء
إبداعها - تفرّض حضوراً مائزاً للتاريخ نجحت
في توظيفه، واستنطاقه، واستثماره، وتحميله
بطاقات دلالية ثرة، ومُتفجرة.

لقد بدا التاريخ العربي وحدة متصلة، وبدا
الجرح العربي المسلم نازفاً من بعيد، وبدا العدو
مُتمرداً، وبدا الخائن مُتلوناً، فتراكم الألم،
وتكوّمت الجراح!

(٥) وردة ثانية من دم المتنبّي:

رحلة غير أخيرة في الوجد العربي

إن قصيدة ديوان محمد المعصراني مثال
غير أخير لرحلة مُتجددة أبداً، تُعري الوهن
العربي، ربّما ظهرت في صورة (ورقة في بريد
المتنبّي) كما فعل ياسر أنور، وربّما تجلّت
في (وردة من دم المتنبّي) للبردوني، وربّما
تكثّفت في (زمان العرب) لمحمد الحربي.

ولكنّ اليقين قائم في أنها رحلة غير
أخيرة؛ بسبب من تمدد الوجد العربي، وسبق
المتنبّي بجلاله، ومجده، وعبقريته، وشاعريته
الفذة حلماً يُداعب المحزونين والمهمومين،
والمقهورين والمقموعين، والحالمين!

وسيبقى المجد القديم، والنبل الذي كان
حافزاً نحو اغتيال الواقع المهين، والوضع
الراهن الأسيان!

سَيَبْقَى.

* أستاذ العلوم اللغوية في كلية الآداب - جامعة المنوفية.